
DODATOK č. 2

K ZMLUVE O DIELO A LICENČNEJ ZMLUVE č. O 71/2023

TENTO DODATOK č. 2 k Zmluve o dielo a licenčnej zmluve č. O 71/2023, Modernizácia električkových trás – Vajnorská: úsek Tomášikova – Jurajov dvor zo dňa 09.08.2023 v znení Dodatku č. 1 zo dňa 25.09.2023 (ďalej len „**Dodatok**“) je uzavretý nižšie uvedeného dňa medzi:

- (1) **Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť**, spoločnosť založená a existujúca podľa práva Slovenskej republiky, so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava, IČO: 00 492 736, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka číslo: 607/B, DIČ: 2020298786, IČ DPH: SK2020298786, bankové spojenie: VÚB, a.s., číslo účtu: 48009012/0200, IBAN: SK98 0200 0000 0000 4800 9012, BIC (SWIFT): SUBASKBX, štatutárny orgán: Mgr. Gabriela Dikošová, člen predstavenstva - CFO a Ing. Michal Halomi, člen predstavenstva - CIO, kontaktná osoba pre technické veci: XXXXX, telefón: XXXXX, e-mail: XXXXX, kontaktná osoba pre zmluvné veci: XXXXX, telefón: XXXXX, e-mail: XXXXX (ďalej len „**Objednávateľ**“) na jednej strane; a
- (1) **TSS GRADE, a.s.**, spoločnosť založená a existujúca podľa práva Slovenskej republiky, so sídlom Dunajská 48, 811 08 Bratislava, IČO: 35 802 723, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka číslo: 5590/B, DIČ: 2020281571, IČ DPH: SK2020281571, bankové spojenie: XXXXX, číslo účtu: XXXXX, IBAN: XXXXX, BIC (SWIFT): XXXXX, štatutárny orgán: Ing. Dušan Chovanec, predseda predstavenstva a Ing. Marek Choma, člen predstavenstva, kontaktná osoba pre technické veci: XXXXX, telefón: XXXXX, e-mail: XXXXX, kontaktná osoba pre zmluvné veci: XXXXX, telefón: XXXXX, e-mail: XXXXX (ďalej len „**Zhotoviteľ**“) na druhej strane.

(ďalej Objednávateľ a Zhotoviteľ spolu len „**Zmluvné strany**“ a každý samostatne len „**Zmluvná strana**“).

Vzhľadom k tomu, že:

- (A) podľa článku 17 (*Záverečné ustanovenia*) bod 17.7 Zmluvy o dielo a licenčnej zmluva č. O 71/2023, Modernizácia električkových trás – Vajnorská: úsek Tomášikova – Jurajov dvor, uzavretá medzi Zmluvnými stranami dňa 09.08.2023 v znení Dodatku č. 1 zo dňa 25.09.2023 (ďalej len „**Zmluva**“) je Zmluvu možné meniť, dopĺňať ju alebo ju zrušiť len písomne, a to v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**ZVO**“) a na základe dohody Zmluvných strán podpísanej Zmluvnými stranami;
- (B) podľa § 18 ods. 1 písm. a) ZVO možno zmluvu zmeniť počas jej trvania bez nového verejného obstarávania, ak pôvodná zmluva obsahuje jasné, presné a jednoznačné podmienky jej úpravy, vrátane úpravy ceny alebo opcie, rozsah, povahu možných úprav a opcií;
- (C) podľa § 18 ods. 3 písm. a) ZVO možno zmluvu meniť počas jej trvania bez nového verejného obstarávania, ak hodnota všetkých zmien je nižšia ako finančný limit ustanovený všeobecným záväzným právnym predpisom; a
- (D) Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení Dodatku.

1 PREDMET DODATKU

1.1 Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva sa mení nasledovne:

- (a) Príloha 6 (*ZOZNAM SUBDODÁVATEĽOV*) Zmluvy sa nahrádza novou Prílohou 6 (*Zoznam subdodávateľov*) Zmluvy a jej znenie tvorí Prílohu 1 Dodatku;
- (b) v článku 6 (*CENA ZA DIELO A PLATOBNÉ PODMIENKY*) sa za bod 6.10 dopĺňa nový bod 6.11 v nasledovnom znení:

„Celková Cena za dielo je spolu 10 682 930,95 EUR (slovom: desať miliónov šesťstoosemdesiatdvatisícdeväťstotridsať eur deväťdesiatpäť centov) **bez DPH**, čo predstavuje rozdiel vo výške 286 972,81 EUR (slovom: dväťstošesťdesiatšesťtisícdeväťstosedemdsiatdva eur osemdesiatjeden centov) bez DPH oproti pôvodnej cene uvedenej v článku 1 bode 1.1 písm. c) Zmluvy.

- (c) v článku 6 (*CENA ZA DIELO A PLATOBNÉ PODMIENKY*) sa za bod 6.11 dopĺňa nový bod 6.12 v nasledovnom znení:

„Zmluvné strany sa dohodli, že rozdiel medzi pôvodnou Cenou za Dielo podľa článku 1 bod 1.1 písm. c) Zmluvy a navýšenou Cenou za dielo podľa článku 6 bod 6.11 Zmluvy vo výške 286 972,81 EUR (slovom: dväťstošesťdesiatšesťtisícdeväťstosedemdsiatdva eur osemdesiatjeden centov) bez DPH zaplatí Objednávateľ ako zálohu na základe zálohovej faktúry, ktorá bude zabezpečená samostatnou Zálohovou Bankovou zárukou vo výške 100 % sumy rozdielu medzi pôvodnou Cenou za Dielo podľa článku 1 bod 1.1 písm. c) Zmluvy a navýšenou Cenou za dielo podľa článku 6 bod 6.11 Zmluvy vo výške 286 972,81 EUR (slovom: dväťstošesťdesiatšesťtisícdeväťstosedemdsiatdva eur osemdesiatjeden centov) bez DPH, ktorú je Zhotoviteľ povinný predložiť Objednávateľovi spolu so zálohovou faktúrou. Na úhradu zálohovej faktúry podľa tohto bodu Zmluvy sa primerane použijú ustanovenia článku 6 bod 6.3 až 6.8 Zmluvy.“

- (d) v článku 12 (*ZÁBEZPEKA NA VYKONANIE PRÁC A ZÁBEZPEKA NA ZARUČENIE OPRAVY*) sa v bode 12.1 za pôvodné znenie dopĺňa nová veta v nasledovnom znení:

„Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak dôjde k navýšeniu Ceny za Dielo, Zhotoviteľ je povinný do 30 (tridsiatich) Pracovných dní odo dňa účinnosti Dodatku predložiť Objednávateľovi ďalšiu Bankovú záruku v súlade so Zmluvou, a to vo výške , ktorá bude predstavovať 5 % z navýšenej Ceny za dielo podľa článku 6 bod 6.11 Zmluvy.“

- (e)
(f) Príloha 3 (*ROZPOČET* (výkaz výmer) *STAVBY*) Zmluvy sa nahrádza novou Prílohou 3 (*Rozpočet* (výkaz výmer) *stavby*) Zmluvy a jej znenie tvorí Prílohu 2 Dodatku; a
(g) Príloha 2 (*HARMONOGRAM POSTUPNÉHO ZHOTOVENIA DIELA*) Zmluvy sa nahrádza novou Prílohou 2 (*Harmonogram postupného zhotovenia Diela*) Zmluvy a jej znenie tvorí Prílohu 3 Dodatku.

1.2 Ostatné ustanovenia Zmluvy nezmenené Dodatkom zostávajú zachované v pôvodnom znení.

2 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 2.1 Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
- 2.2 Zmluvné strany podpisom tohto Dodatku potvrdzujú obsah ich ústnej dohody, že práva a povinnosti Zmluvných strán a ustanovenia Zmluvy vrátane jej príloh v znení podľa tohto Dodatku sa vzťahujú aj na obdobie od podpisu Dodatku do dňa účinnosti tohto Dodatku.
- 2.3 Zmluvné strany zhodne prehlasujú, (i) že si Dodatok riadne prečítali, (ii) v plnom rozsahu porozumeli jeho obsahu, ktorý je pre ne dostatočne zrozumiteľný a určitý, (iii) že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu prostú akýchkoľvek omylov a (iv) že tento nebol uzavretý ani v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok plynúcich pre ktorúkoľvek Zmluvnú stranu, na znak čoho ho týmto vlastnoručne podpisujú.
- 2.4 Dodatok je vyhotovený v 3 (troch) rovnopisoch s tým, že všetky rovnopisy majú platnosť originálu, 2 (dva) rovnopisy dostane Objednávateľ a Zhotoviteľ dostane 1 (jeden) rovnopis.

Príloha 1 Dodatku

PRÍLOHA č.6

ZOZNAM SUBDODÁVATEĽOV

P. č.	Obchodné meno	Sídlo/miesto podnikania	IČO	Podiel na zákazke	Predmet subdodávky	Osoba oprávnená konať za Subdodávateľa (meno, priezvisko, trvalý pobyt, dátum narodenia)
1.	ELZA - Elektromontážny závod Bratislava a.s.	Račianska 162, 831 54 Bratislava	31 322 999	11,95	Práce na VN a VVN	XXXXXX
2.	PROKOS, s.r.o.	Druidská 5/A, 851 10 Bratislava	35 849 657	1,22	Projekčné práce	XXXXXX
3.	Kangaroo RAIL s.r.o.	Hlubinská 1378/36, 702 00 Ostrava, Moravská Ostrava, Česká republika	064 75 477	3,21	Podbíjanie, brúsenie	XXXXXX
4.	Pittel + Brausewetter s.r.o.	Stará Vajnorská 1, 831 04 Bratislava	35 943 653	5,37	Stavebné práce, pokládka asfaltových zmien	XXXXXX
5.	GEEKOD, s.r.o.	Žitná 21, 831 06 Bratislava - mestská časť Rača	35 715 456	1,10	Geodetické práce	XXXXXX
6	Lucons s.r.o.	Jelenia 1, 811 05 Bratislava	55 509 304	15%	Stavebné práce na železničnom zvršku	XXXXXX
7	T2AM Recycling, s.r.o.	Trieda KVP 1 Košice - mestská časť Sídliisko KVP	53513061	0,09	Nakladanie s odpadom okrem nebezpečného	XXXXXX

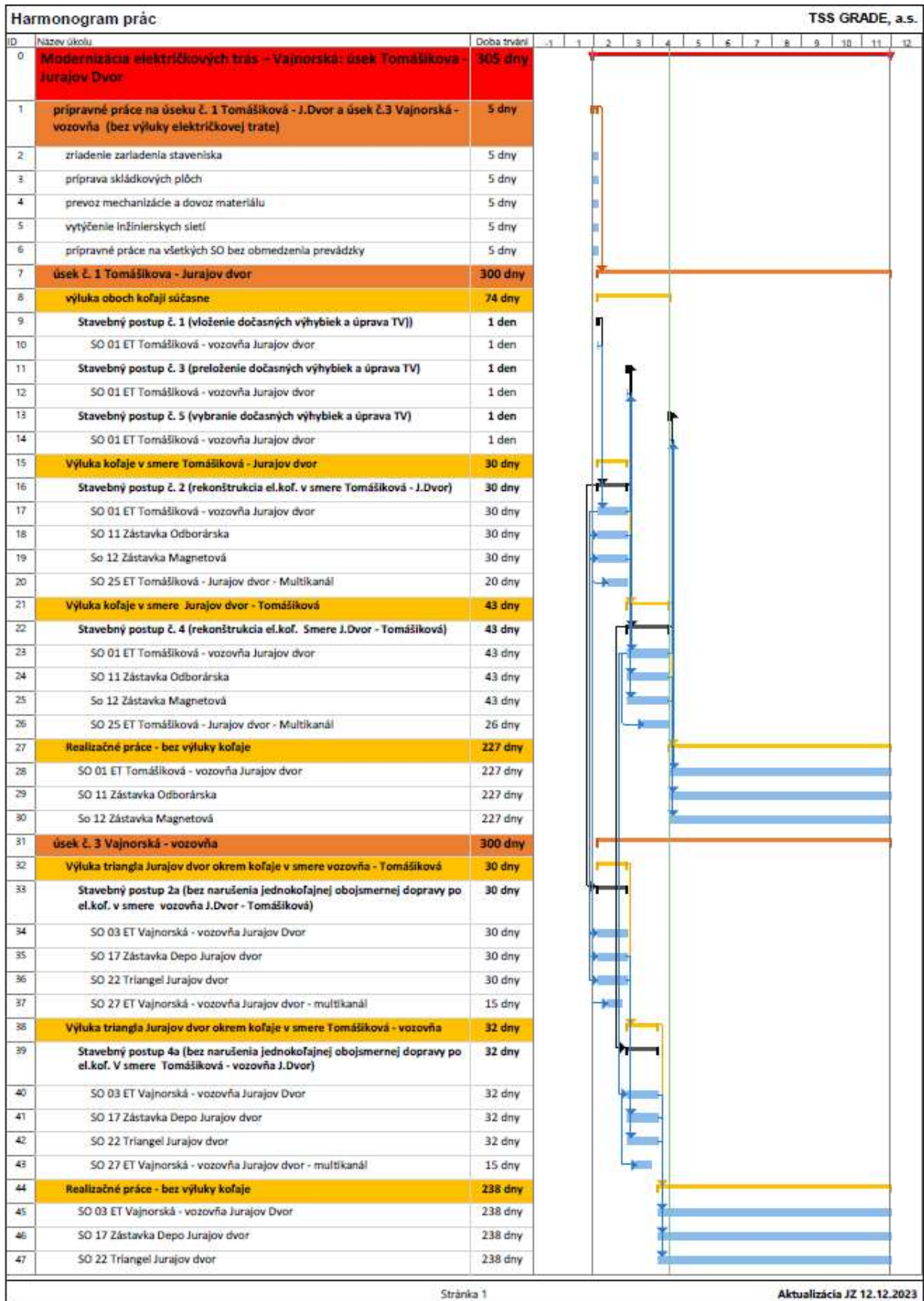
8	ARGUSS, s.r.o.	Tallerová 10 Bratislava - mestská časť Staré Mesto 811 02	31 365 213	0,09	Nakladanie s nebezpečným odpadom	XXXXXX
9	Elektroline a.s.	K Ládví 1805/20, Kobylisy, 184 00 Praha 8	45312338	2,61	Elektrický ohrev výhybiek	XXXXXX
10	littlefinger, s.r.o.	Pasienková 2/F Bratislava 821 06	44 768 575	0,34	Asfaltové zálievky	XXXXXX
11	Talajka, s.r.o.	Železničná 1694/154, Rovinka 900 41	47 062 436	0,96	Dopravné značenie	XXXXXX

Príloha 2 Dodatku

PRÍLOHA č. 3
Rozpočet (výkaz výmer) stavby

Príloha vo formáte excel

PRÍLOHA č. 2
Harmonogram postupného zhotovenia diela



PODPISY ZMLUVNÝCH STRÁN

V Bratislave dňa 19.12.2023

Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť

Meno: Mgr. Gabriela Dikošová
Funkcia: člen predstavenstva - CFO

Meno: Ing. Michal Halomi
Funkcia: člen predstavenstva - CIO

V Bratislave dňa 19.12.2023

TSS GRADE, a.s.

Meno: Ing. Dušan Chovanec
Funkcia: predseda predstavenstva

Meno: Ing. Marek Choma
Funkcia: člen predstavenstva